

Bruselj, 9. april 2024
(OR. en)

Medinstitucionalna zadeva:
2024/0014(NLE)

8482/24
ADD 1

LIMITE

ANTIDISCRIM 52
COCON 16
COHOM 77
COPEN 165
DROIPEN 85
EDUC 110
FREMP 175
JAI 567
MIGR 152
SOC 249

DOPIS

Pošiljatelj:	Generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	Odbor stalnih predstavnikov/Svet
Zadeva:	PRILOGA k Predlogu SKLEPA SVETA o stališču, ki se v imenu Evropske unije zastopa v odboru pogodbenic Konvencije Sveta Evrope o preprečevanju nasilja nad ženskami in nasilja v družini ter o boju proti njima o spremembah poslovnika odbora glede zadev na področju pravosodnega sodelovanja v kazenskih zadevah ter azila in nevračanja

PRILOGA

Stališče, ki se v imenu Unije zastopa v odboru pogodbenic, ustanovljenem na podlagi člena 67 Konvencije, o spremembah poslovnika odbora pogodbenic na sestanku odbora pogodbenic 31. maja 2024.

Evropska unija opominja, da je pristopila k Istanbulski konvenciji zaradi preprečevanja nasilja nad ženskami in nasilja v družini ter boja proti njima. Unija iskreno sodeluje z državami, ki niso članice EU, pri vseh mednarodnih pogodbah, h katerim je v celoti pristopila.

Unija želi potrditi, da se v zvezi s pogojem dvojne večine ta pogoj uporablja le, če Unija glasuje s številom glasov, ki je enako ali večje od dveh tretjin vseh glasov, dodeljenih članom odbora (člen 20), ali če tako število glasov doseže skupaj z državami članicami Evropske unije, kadar imajo glasovalno pravico tako Unija kot njene države članice (člena 21 in 25).

Evropska unija izpostavlja, da njeno sedanje stališče glede sprememb poslovnika v odboru pogodbenic ne posega v prihodnja stališča glede poslovnika v zvezi z drugimi konvencijami Sveta Evrope ali sporazumi Unije s tretjimi državami ali mednarodnimi organizacijami.

Člen 20 – Glasovanje

Sprememba št. 1:

„1. Vsak član odbora ima en glas. Če delegacijo pogodbenice sestavlja več kot en predstavnik, lahko pri glasovanju sodeluje le eden od njih.

Evropska unija uresničuje svojo pravico do glasovanja s številom glasov, ki je enako številu njenih držav članic, ki so pogodbenice Konvencije in ki jih zavezuje izvajanje pristojnosti Unije. Države članice Evropske unije, ki jih ne zavezuje izvajanje pristojnosti Unije, lahko glasujejo ločeno.

Kadar je Evropska unija upravičena do uresničevanja svoje glasovalne pravice, države članice, ki so pogodbenice Konvencije in ki jih zavezuje izvajanje pristojnosti Unije v zadevi, o kateri se glasuje, ne glasujejo. Kadar so vse njene države članice, ki so pogodbenice Konvencije, upravičene do uresničevanja svoje glasovalne pravice, Evropska unija ne glasuje.“

„2. Za glasovanje je potrebna sklepčnost.“

Sprememba št. 2:

„3. Odbor sprejema odločitve z dvotretjinsko večino oddanih glasov. Kadar Evropska unija sodeluje pri glasovanju v skladu z odstavkom 1, pododstavka 2 in 3, dvotretjinska večina vključuje navadno večino oddanih glasov drugih pogodbenic, če je število glasov, s katerimi Unija uresničuje svojo glasovalno pravico, enako ali večje od dveh tretjin vseh glasov, dodeljenih članom odbora.“

„4. O postopkovnih vprašanjih se odloča z večino oddanih glasov.“

„5. V primeru dvoma, ali gre za postopkovno zadevo ali ne, se zadeva ne obravnava kot postopkovna, razen če odbor tako odloči z dvotretjinsko večino oddanih glasov v skladu z odstavkom 3.“

„6. V tem poslovniku „oddani glasovi“ pomenijo glasove članic, ki so bili oddani za ali proti. Šteje se, da članice, ki se vzdržijo glasovanja, niso glasovale.“

Člen 21 – Posebna pravila za izvolitev članov GREVIO

„1. Členi 16, 19 in 20 tega poslovnika se ne uporabljajo za izvolitev članov GREVIO.“

[...]

Sprememba št. 3:

„4. Za odločitev odbora, s katero se zahteva umik enega ali več kandidatov, ki ne izpolnjujejo pogojev za članstvo v GREVIO iz členov 2 do 5 pravilnika o postopku za izvolitev članov GREVIO, je potrebna dvotretjinska večina oddanih glasov, vključno z navadno večino glasov predstavnikov pogodbenic, ki niso Evropska unija ali njene države članice, če je število glasov, dodeljeno Evropski uniji in njenim državam članicam, enako ali večje od dveh tretjin vseh glasov, dodeljenih članom odbora. V tem poslovniku „oddani glasovi“ pomenijo glasove članic, ki so bili oddani za ali proti. Šteje se, da članice, ki se vzdržijo glasovanja, niso glasovale.“

[...]

„7. Vsak član odbora ima en glas. Če delegacijo pogodbenice sestavlja več kot en predstavnik, lahko pri glasovanju sodeluje le eden od njih.“

Člen 25 – Spremembe poslovnika

Sprememba št. 4:

„Odbor lahko spremeni poslovnik z dvotretjinsko večino oddanih glasov, vključno z navadno večino oddanih glasov predstavnikov pogodbenic, ki niso Evropska unija ali njene države članice, če je število glasov, dodeljeno Evropski uniji in njenim državam članicam, enako ali večje od dveh tretjin vseh glasov, dodeljenih članom odbora. Za namene tega člena se člen 20, odstavek 1, drugi in tretji pododstavek, ne uporabljata.“

Člen 2 – Sestava

1. Člani

a. V skladu z odstavkom 1 člena 67 Konvencije so člani odbora predstavniki pogodbenic Konvencije.

[...]

2. Udeleženci

[...]

b. Predstavnike, ki sodelujejo na zasedanjih odbora brez pravice do glasovanja ali kritja stroškov, lahko imenujejo:

i) države, ki so Konvencijo podpisale, vendar je še niso ratificirale;

ii) države, ki so Konvencijo ratificirale ali pristopile k njej, vendar zanje še ni začela veljati;

iii) države, povabljene k pristopu h Konvenciji.

[...]